USER MANUAL – NOTICE D'INSTRUCTIONS

METALTECH WIRED CONTROLLER – PS4
MANETTE FILAIRE METALTECH – PS4

Ref. JVAPS400111 – SL-2111 - Black
Ref. JVAPS400111 – SL-2111 - Blue
Ref. JVAPS400111 – SL-2111 – Blue

©2020 Pixmiids Distribution. All rights reserved. "Steelplay", "Pixmiids Distribution" and their logos are trademarks or registered trademarks of Pixmiids Distribution SAS, and/or its affiliated companies. "PlayStation", "PS4" and their logos are trademarks and/or registered trademarks of Sony Computer Entertainment Inc. All other product names and images, trademarks or registered trademarks are properties of their respective owners. This is an unofficial product. NOT affiliated and is NOT endorsed, sponsored, sponsored, endorsed or approved by Sony Computer Entertainment Inc. Made in China. Product features, appearances and specifications may be subject to change without notice. Please retain this information for future.

ENGLISH

STEELPLAY® WIRED CONTROLLER FOR PS4™
USER MANUAL

Thank you for your purchase of a Steelplay® MetalTech Wired Controller!

This symbol identifies safety and health messages in this product guide. Read this guide for important safety and health information for the product that you have purchased.

⚠ WARNING: FAILURE TO PROPERLY SET UP, USE, AND CARE FOR THIS PRODUCT CAN INCREASE THE RISK OF SERIOUS INJURY, DEATH, PROPERTY DAMAGE OR DAMAGE TO THE PRODUCT OR RELATED ACCESSORIES. READ THIS PRODUCT GUIDE FOR IMPORTANT SAFETY AND HEALTH INFORMATION AND RETAIN THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE. CAUTELA!!! PEQUEÑAS PARTES NO APTO PARA EL USO DE YOUNG CHILDREN.

IMPORTANT PRODUCT SAFETY AND HEALTH INFORMATION

Read this entire manual and warn/inform all reasonable people - a. WARNING: Choking Hazard! This device may contain small parts that may be a choking hazard to children under 3 years and pets. Keep this device, its packaging, and all parts away from children and pets to keep them out of reach of young children. Do not let children play with the device. Do not leave packaging within the reach of children. Small parts may cause choking or serious injury if swallowed or when the device unattended. Make sure children using this product play safely and within their limits, and have been informed of the hazards and proper use of the device.

a. General Security and use - a. WARNING: Risk of injury, electric shock, fire, burns or damage to the device

a. WARNING: Do not attempt repairs

Do not attempt to repair any part unnecessary to become wet

This device is designed for domestic indoor use and should not be used otherwise. Follow the safety instructions in this guide and the safety labels on the device. Do not carry the device as its moving parts and electronic components can be damaged. Do not use or store the device in hot areas. Do not use or store the device in damp areas. Do not deform, bend, or otherwise distort the device or its parts, as this could seriously damage them. Do not use the product with wet hands and/or liquid on the device. Do not use water to clean the product or any other cleaning agent. Do not use abrasive cleaners, scouring pads, solvents or strong detergents. Do not use the product in any unsafe or unsuitable attempt to clean connectors. Do not disassemble the product yourself. All repairs must be performed by qualified technicians. Do not attempt to open the device or its parts. Do not leave the battery near a heat source such as radiators: Do not insert any object other than those permitted in the openings of the controller. Do not use the product if connectors do not place heavy objects on the product. Avoid excessive shock or vibration of the unit. The unit must not be used as a flotation device in water. Do not fill the unit and its battery with liquids such as waves on the device. Do not spray water or steam to clean the unit. Any evidence of misuse of the device will void the warranty, including any peeling, puncturing, or removal of any of the labels, will void the Limited Warranty.

b. Installation

Do not install and do not connect a damaged device. Carefully follow the installation instructions provided. Do not use in a place where the ambient air or the air around the temperature is below 15 ° C or in a place exposed to the elements. Do not place the product in a direct airflow or a source of heat. Install the product in a dry place and protected from dust. Do not place in areas subject to splashing water. Do not place the device flame sources such as lighted candles.

c. Electrical safety - a. WARNING: Risk of injury, electric shock, fire, burns or damage to the device

As with many other electrical devices, failure to take the following precautions can result in serious injury or death from electric shock, fire, or damage to your controller and console. Use only an approved charging cable. Do not allow a wireless device or charging cable to become wet. Unplug the charging cable during lightning storms or when unused for long periods. To prevent damage, avoid sitting or stepping on a wireless device, its cable, or the cable plug-in connector.

d. Disposal - a. WARNING:

Observe the safety rules when disposing of waste electrical and electronic equipment (WEEE).

e. Cables - a. CAUTION: Cables and Cords

To reduce potential trip hazards or entanglement hazards, arrange any cables and cords for your gaming system so that they will not be in a walkway and will not get in the way or move around or walk through the area. Keep cables and cords out of reach of children and pets. Do not let children play with cables and cords. Excessive moisture can cause electric shock. Make sure the cord is not in contact with hot objects like a heater.

IMPORTANT HEALTH WARNING

1. Musculoskeletal Disorders - a.WARNING: Use of game controllers, keyboards, mice, or other electronic devices may be linked to serious injury and/or disorders.

When playing video games, as with many activities, you may experience occasional discomfort in your hands, arms, shoulders, neck, or other parts of your body. However, if you experience symptoms such as persistent or recurring discomfort, pain, throbbing, aching, tingling, numbness, burning sensation, or stiffness, DO NOT IGNORE THESE WARNING SIGNS. PROMPTLY SEE A QUALIFIED HEALTH PROFESSIONAL, even if symptoms occur when you are not playing. Such symptoms associated with these can be associated with painful and sometimes permanently disabling injuries or disorders of the nerves, muscles, blood vessels, and other parts of the body. These musculoskeletal disorder (MSDs) include carpal tunnel syndrome, tendinitis, tenosynovitis, vibration syndrome, and other conditions. While researchers are not yet able to answer many questions about MSDs, there is general agreement that many factors may be linked to their occurrence, including how long a person plays, the person's physical condition, and how the person plays. Position, comfort, and possibly reduce risk of experiencing MSDs: Positioning yourself to use comfortable, not awkward, postures; Keeping your hands, fingers, arms, shoulders, and other body parts relaxed; Taking breaks; Using proper technique. If you have questions about how your own lifestyle, activities, or medical physician condition may be related to MSDs, see a qualified health professional.

USE OF THE CONTROLLER

The MetalTech Steelplay® wired controller allows you to play your PS4™ console comfortably and enjoy your games to the full thanks to its dual vibration system, 4 paddles and 3 programmable grips.

CONTENT
• 1 x Steelplay® Wired Controller
• 1 x User manual

USE OF THE CONTROLLER

Insert the USB cable from the controller into the dedicated port on your PS4™ console. When the light bar no longer flashes, synchronization is performed.

Press the PS button to access the menus on your console.

Paddles configuration:

The M1, M2, M3 and M4 paddles on the back of the controller are programmable to activate the same actions as the buttons on the action buttons.

The M1 M2 M3 M4 paddles can remap a maximum of 11 buttons.

M1 paddle has the default function of button 1 ⬤

The M2 paddle has by default the function of button 3 ▲

The M3 paddle has by default the function of button 4 ■

The M4 paddle has by default the function of button 2 ✕

There are 2 modes of paddle configuration:

A Remapping mode: 1 or more buttons can be set on 1 paddle

Mode A allows the sequences of functions of several buttons can be configured on 1 paddle.

Mode A: Remapping

Example of operation on the M1 paddle

1) Hold down the M1 paddle and, while holding it down, then press Share, the turbo LED stays on, the programming mode is in progress.

2) Hold down the M1 paddle, then press the R1 button, for example L1 and R2

3) Press M1 again to confirm the setting, the turbo LED goes out, the setting is successfully recorded. Now if you press the M1 paddle, it will have the L1 and R2 functions which have chosen.

Mode B: Macro: 1 paddle can replace one or more of the following buttons: ⬤ L1 L2 R1 R2, joystick must, left joystick, directional cross (up/down/right/left buttons)

Mode B allows the configuration of functions of several buttons on the same paddle.

b) Memorizing the settings: once you have set up a paddle, it keeps the function(s) set up. Instructions for setting up the other paddle are identical to the above steps.

B mode: Macro

Example of operation on the M1 paddle

1) Hold down the M1 paddle and, while holding it down, then press Share, the turbo LED remains on, the programming mode is in progress.

2) Press M1 again to confirm the M1 Macro mode, for example L1 and R2

3) Press M1 again to confirm the setting, the turbo LED goes out, the setting is successful

4) Hold down the M1 paddle and, while holding it down, then press the L1 and R2 buttons will follow each other in the order in which you pressed the relevant buttons (if you first pressed the L1 button then the R2 button, the actions of each of these buttons will follow in this order: L1 action and R2 action).

5) Now you can replace one or more of the following buttons: ⬤ L1 L2 R1 R2, joystick must, left joystick, directional cross (up/down/right/left buttons)

6) Memorizing the settings: once you have set up a paddle, it keeps the function(s) set up. Instructions for setting up the other paddle are identical to the above steps.

FOR CUSTOMERS IN THE UNITED STATES

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radiocommunications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

• Reorient or relocate the receiving antenna.
• Increase the separation between the equipment and receiver.
• Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
• Consult the dealer or an experienced radio/TV technician to help.

This device complies with Part 15 ofthe FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Information and views expressed in this document, including URL and other Internet website references, may change without notice. This document does not provide you with any legal rights to any intellectual property in any Steelplay product. You may copy and use this document for your internal reference purposes.

Product certificates are available at www.steelplay.com

TERMS OF WARRANTY

Warranty period is 2 years from date of purchase with proof of purchase submitted. Operating instructions must be followed during the warranty period. Guarantee against faults with leakage of batteries. Product must not have been damaged as a result of accidental damage, misuse, fair wear and tear, neglect, tampering with the product, any part number, improper electrical voltages or current, repair, alteration or maintenance by anyone other than an approved agent, unauthorized opening of the product or unauthorized use or installation of non-Steelplay® replacement parts in the product or the modification of any part of the product, any other cause which does not relate to a product defect, any damage to the product caused by accident, fire, floods, lightning, or acts of God, any damage caused by failure to follow instructions relating to the product's use. These cases may be associated with painful and sometimes permanently disabling injuries or disorders of the nerves, muscles, blood vessels, and other parts of the body. These musculoskeletal disorder (MSDs) include carpal tunnel syndrome, tendinitis, tenosynovitis, vibration syndrome, and other conditions. While researchers are not yet able to answer many questions about MSDs, there is general agreement that many factors may be linked to their occurrence, including how long a person plays, the person's physical condition, and how the person plays. Position, comfort, and possibly reduce risk of experiencing MSDs: Positioning yourself to use comfortable, not awkward, postures; Keeping your hands, fingers, arms, shoulders, and other body parts relaxed; Taking breaks; Using proper technique. If you have questions about how your own lifestyle, activities, or medical physician condition may be related to MSDs, see a qualified health professional.

SPECIFICATIONS

DC 5V – 600mAh

CUSTOMER SUPPORT

For answers to common questions, troubleshooting steps, and our Customer Support team, email sav@ravidev.com

FRANCAIS

MANETTE FILAIRE STEELPLAY® POUR PS4™
MODE D'EMPLOI

Merci pour votre achat d'une Manette filaire MetalTech Steelplay®!

Ce symbole identifie des renseignements relatifs à la sécurité et à la santé dans ce guide produit. Lisez ce guide pour obtenir des informations importantes relatives à la santé et à la sécurité pour le produit que vous avez acheté.

⚠ AVERTISSEMENT - AVANT D'INSTALLER ET D'UTILISER CET APPAREIL, LISEZ ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS FOURNIES. LE FABRICANT NE PEUT ÊTRE TENU POUR RESPONSABLE DES DOMMAGES ET BLESSURES LIÉS A UNE MAUVAISE UTILISATION OU UTILISATION. CONSERVEZ TOUJOURS CETTE NOTICE AFIN D'EN VOTRE APPAREIL POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT.

CONSIGNES DE SECURITE

a. Sécurité des enfants et des personnes vulnérables - a. AVERTISSEMENT : Risque de suffocation

Le appareil peut contenir de petits éléments présentant un risque de suffocation pour les enfants de moins de 3 ans. Maintenez les petits éléments hors de portée des enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les emballages à portée des enfants (avec l'appareil. Ne laissez pas les emballages à portée des enfants. Les petits éléments peuvent provoquer une suffocation ou des blessures graves en cas d'ingestion ou lorsque l'appareil sans surveillance. Assurez-vous que les enfants qui utilisent ce produit jouent en toute sécurité et dans les limites. Veillez également à ce qu'ils comprennent comment utiliser le produit correctement.

2. Sécurité générale et utilisation - a. AVERTISSEMENT : Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlure ou de dommages matériel à l'appareil

a. AVERTISSEMENT : ne tentez pas d'effectuer des réparations

a. AVERTISSEMENT : Ne tentez pas d'effectuer des réparations

Ne produit est destiné à une utilisation domestique et en intérieur. Suivez les instructions de sécurité dans ce guide et les étiquettes de sécurité situées sur l'appareil. Ne transportez pas l'appareil car ses pièces mobiles et composants électroniques peuvent être endommagés. Ne pas utiliser ou stocker l'appareil dans des zones chaudes. Ne pas utiliser ou stocker l'appareil dans des zones humides. Ne pas déformer, plier ou déformer l'appareil ou ses pièces, car cela pourrait sérieusement endommager. N'utilisez pas d'eau pour nettoyer le produit ni aucun produit nettoyant. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ou de détergents puissants. Ne tentez pas d'utiliser le produit d'une manière dangereuse ou inappropriée pour nettoyer les connecteurs. Ne démontez pas vous-même le produit. Toutes les réparations doivent être effectuées par des techniciens qualifiés. Ne tentez pas d'ouvrir l'appareil ou ses pièces. Ne laissez pas la batterie près d'une source de chaleur comme un radiateur: N'insérez aucun objet autre que ceux autorisés dans les ouvertures de la manette. Ne touchez pas les bornes de la batterie. Ne posez pas d'objets lourds sur le produit. Evitez les chocs violents ou les vibrations excessives de l'appareil. Il ne doit pas être utilisé comme bouée ou flotteur dans l'eau. Ne pas verser de liquides sur l'appareil. Ne pas vaporiser ou utiliser de vapeur pour nettoyer l'appareil. Toute trace de manipulation ou de modification de cet appareil, y compris tout décollement ou retrait des étiquettes, annulera la garantie limitée. Ne pas démonter l'appareil.

3. Installation

Ne pas installer ou connecter un appareil endommagé. Suivez attentivement les consignes d'installation fournies avec l'appareil. N'installez pas ni n'utilisez dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 15 ° C ou dans un endroit exposé aux éléments. Ne placez pas le produit directement sur source du soleil ou près d'une source de chaleur. Installez le produit dans un endroit sec et protégé de la poussière. Ne le placez pas dans des lieux sujets à des éclaboussures d'eau. Ne placez pas sur l'appareil de sources de chaleur telles que des bougies allumées.

4. Sécurité électrique - a. AVERTISSEMENT : Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlure ou de dommages à l'appareil

Comme pour de nombreux autres appareils électriques, vous risquez de vous blesser gravement ou de mettre votre vie en danger si vous ne prenez pas les précautions suivantes lors de l'utilisation de votre manette ou votre accessoire, si vous ne prenez pas les précautions nécessaires suivantes. Veuillez utiliser uniquement un câble de charge approuvé. Ne laissez pas un appareil sans fil ou un câble de chargement entrer en contact avec le produit ou son câble de rechargement. Débranchez le câble de chargement pendant les orages ou lorsque vous ne l'utilisez pas pendant de longues périodes. Pour réduire les risques, veillez à ne pas vous asseoir ou marcher sur le produit, son câble ou sa fiche.

5. Mise au rebut - a.AVERTISSEMENT : Risque de blessure ou de suffocation

Respectez les règles de sécurité lors de la mise au rebut des Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

6. Câbles - 2. ATTENTION : Câbles et cordons

Placez tous les câbles et cordons de manière à ce que personne (ou aucun animal) ne marche dessus, ne trébuche dessus ou ne soit pris au piège dans ou par le produit ou le câble. Veillez à maintenir les câbles et cordons hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Ne laissez pas les enfants jouer avec les câbles et cordons. Débranchez immédiatement l'appareil si vous constatez qu'il dégage une odeur de brûlé ou de la fumée. Éloignez l'appareil de toute source de chaleur. Assurez-vous que le cordon n'est pas en contact avec un objet chaud tel qu'un radiateur.

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SANTÉ

1. Troubles Musculo-Squelettiques - a.AVERTISSEMENT : L'utilisation des manettes de jeu, des claviers, des souris ou autres appareils électroniques peut être associée à des blessures graves et/ou à des troubles graves

Comme quelques heures, les jeux vidéo peuvent irriter les muscles, les poignets, la peau ou les yeux. LMR signifie « lésion due aux mouvements répétitifs ». Le syndrome LMR apparaît suite à des mouvements répétitifs, comme taper sur un clavier. Les symptômes typiques sont des douleurs dans les doigts, les poignets, les bras ou la nuque. Si vous ressentez des douleurs régulières ou récurrentes, des picotements, des engourdissements ou des crampes, veuillez consulter un médecin dans les plus brefs délais. Veuillez suivre les instructions suivantes afin d'éviter des problèmes tels que la tendinite, le syndrome du tunnel carpien, l'irritation de la peau ou la tension oculaire. Evitez les périodes trop longues de jeu. Il est recommandé de faire une pause de quelques minutes toutes les heures pendant des périodes adéquates. Même si vous ne croyez pas en avoir besoin, faites une pause de 10 à 15 minutes toutes les heures. Essayez et marchez un petit peu. Si vous éprouvez fatigue ou douleur au niveau des mains, des poignets, des bras ou des yeux, cessez de jouer et reposez-vous pendant plusieurs heures avant de jouer à nouveau. Si vous avez les mains, les poignets, les bras ou les yeux endoloris pendant le jeu ou après avoir joué, arrêtez d'utiliser votre produit pendant au moins quelques heures. Assurez-vous ne travaux aussi loin que possible de l'écran ; Jouez sur le plus petit écran disponible ; Ne jouez pas si vous êtes fatigué ou si vous avez besoin de repos ; Jouez dans une pièce bien éclairée ; Faites une pause de 15 minutes toutes les heures.

A PROPOS DE LA MANETTE FILAIRE METALTECH STEELPLAY®
La manette filaire MetalTech Steelplay® vous permet de jouer sans interruption à votre console PS4™ en toute tranquillité grâce à son système de double vibration, ses 4 palettes à l'arrière et à sa prise en main confortable.

Contenu
• 1 x Manette filaire Steelplay® MetalTech
• 1 x Notice d'utilisation

UTILISATION DE LA MANETTE

Insérez le câble USB de la manette sur le port dédié de votre console PS4™. Lorsque la barre lumineuse ne clignote plus, la synchronisation est effectuée.

Appuyez sur la touche HOME pour accéder aux menus de votre console.

Paramétrage des palettes:

Les palettes M1, M2, M3 et M4 à l'arrière de la manette sont programmables pour activer les mêmes actions que les boutons d'action de la manette.

Les palettes M1 M2 M3 M4 peuvent remapper un maximum de 14 boutons

La palette M1 a par défaut la fonction du bouton 1 ⬤

La palette M2 a par défaut la fonction du bouton 3 ▲

La palette M3 a par défaut la fonction du bouton 4 ■

La palette M4 a par défaut la fonction du bouton 2 ✕

Il y a 2 modes de paramétrage des palettes:

Mode A: Remapping : 1 ou plusieurs boutons peuvent être paramétrés sur 1 palette

Mode A : des enchaînements de fonctions de plusieurs boutons peuvent être paramétrés sur 1 palette.

Mode A: Remapping

Exemple de fonctionnement sur la palette M1

1) Maintenez la palette M1 enfoncée et, maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur Share, la LED turbo reste allumée, le mode programmation est en cours.

2) Maintenez la palette M1 enfoncée, puis appuyez sur le bouton R1, par exemple L1 et R2

3) Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le paramétrage ; la LED turbo s'éteint, le paramétrage est terminé avec succès. Maintenant si vous appuyez sur la palette M1, vous aurez les fonctions L1 et R2 que vous avez choisies.

Mode B: Macro : 1 palette peut remplacer un ou plusieurs boutons parmi les suivants: ⬤ L1, L2, R1, R2, joystick droit, joystick gauche, croix directionnelle (boutons haut/bas/gauche/droite)

Dans certains jeux, les boutons sont déjà programmés pour exécuter plusieurs fonctions. Le mode B permet la configuration de fonctions de plusieurs boutons sur une même palette.

b) Mémorisation des paramétrage des options : une fois terminé, les options sont mémorisées.

Mode B: Macro

Exemple de fonctionnement sur la palette M1

1) Maintenez la palette M1 enfoncée et, maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur Share, la LED turbo reste allumée, le mode programmation est en cours.

2) Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le mode Macro, par exemple L1 et R2

3) Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le paramétrage ; la LED turbo s'éteint, le paramétrage est terminé avec succès. Maintenant si vous appuyez sur la palette M1, vous aurez les fonctions L1 et R2 que vous avez choisies.

4) Maintenez la palette M1 enfoncée et, maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur les boutons concernés (si vous avez d'abord appuyé sur le bouton L1 puis sur le bouton R2, les actions de ces boutons seront exécutées dans cet ordre : action L1 puis action R2).

5) Changez ensuite, remplacer un ou plusieurs boutons parmi les suivants: ⬤ L1, L2, R1, R2, joystick droit, joystick gauche, croix directionnelle (boutons haut/bas/gauche/droite)

Dans certains jeux, les boutons sont déjà programmés pour exécuter plusieurs actions. Le mode B permet la configuration de fonctions de plusieurs boutons sur une même palette.

c) conserve la ou les enchaînements d'actions paramétrées.

6) Les instructions pour paramétrer les autres palettes sont identiques aux étapes ci-dessus.

Pour mettre à jour le logiciel de votre manette

Il est possible que le logiciel de votre manette Steelplay® nécessite une mise à jour en fonction des mises à jour de votre PS4™. Si c'est le cas, connectez votre PS4™ à Internet et nécessaire. Veuillez vous rendre sur www.steelplay.com et suivre les instructions.

SPECIFICATIONS
DC 5V – 600mAh

SERVICE CLIENT
Service pour par e-mail à sav@ravidev.com pour toute demande d'informations, problèmes techniques ou service client.

CONDITIONS DE GARANTIE

Période de garantie de 2 ans à compter de la date d'achat (preuve d'achat à fournir). Le guide d'utilisation de fonctionnement doivent être respectés pendant la période de garantie. Garantie contre les défauts avec fuite de piles. Le produit ne doit pas avoir été endommagé suite à un accident, une utilisation non conforme, une négligence, un accident, une destruction ou une réparation, un réglage ou une modification de la pièce par quelqu'un d'autre qu'un technicien agréé, la réparation, la modification ou la maintenance par toute personne ou tiers autres que des agents agréés, une ouverture non autorisée du produit, des pièces non d'origine ou de remplacement qui ne soient pas des pièces Steelplay®, ou la modification du produit ou de quelque manière que ce soit, l'introduction de ce produit dans n'importe quel autre produit, ou des dommages causés par un accident, feu, inondation, foudre, ou tout autre événement naturel, des dommages causés par le non-respect des instructions relatives à l'utilisation du produit. Ces cas peuvent être associés à des blessures douloureuses et parfois définitivement handicapantes ou des troubles des nerfs, des muscles, des vaisseaux sanguins et d'autres parties du corps. Ces troubles musculo-squelettiques (TMS) comprennent le syndrome du canal carpien, l'inflammation de la gaine ou la tension oculaire. Bien que les chercheurs ne soient pas encore en mesure de répondre à de nombreuses questions sur les TMS, il existe un consensus général sur le fait que de nombreux facteurs peuvent être liés à leur survenue, notamment la durée de jeu d'une personne, sa condition physique et sa façon de jouer. Position, confort et éventuellement réduire le risque de développer des TMS : Adoptez une position confortable et non gênante ; Gardez vos mains, vos doigts, vos bras, vos épaules et d'autres parties du corps détendues ; Faites des pauses ; Utilisez la bonne technique. Si vous avez des questions sur la façon dont votre propre mode de vie, vos activités ou votre état de santé peuvent être liés aux TMS, consultez un professionnel de santé qualifié.

UTILISATION DE LA MANETTE

La manette sans fil Steelplay® MetalTech vous permet de jouer à votre console PS4™ en toute tranquillité et de profiter pleinement de vos jeux grâce à son système de double vibration, ses 4 palettes à l'arrière et à sa prise en main confortable.

CONTENU
• 1 x Manette filaire Steelplay® MetalTech
• 1 x Notice d'utilisation

UTILISATION DE LA MANETTE

Insérez le câble USB de la manette dans le port dédié de votre console PS4™. Lorsque la barre lumineuse ne clignote plus, la synchronisation est effectuée.

Appuyez sur la touche PS pour accéder aux menus de votre console.

Configuration des palettes:

Les palettes M1, M2, M3 et M4 à l'arrière de la manette sont programmables pour activer les mêmes actions que les boutons d'action de la manette.

Les palettes M1 M2 M3 M4 peuvent remapper un maximum de 11 boutons

La palette M1 a par défaut la fonction du bouton 1 ⬤

La palette M2 a par défaut la fonction du bouton 3 ▲

La palette M3 a par défaut la fonction du bouton 4 ■

La palette M4 a par défaut la fonction du bouton 2 ✕

Il y a 2 modes de paramétrage des palettes:

Mode A: Remapping : 1 ou plusieurs boutons peuvent être paramétrés sur 1 palette

Mode A permet la configuration de fonctions de plusieurs boutons sur une même palette.

Mode A: Remapping

Exemple de fonctionnement sur la palette M1

1) Maintenez la palette M1 enfoncée et, maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur Share, la LED turbo reste allumée, le mode programmation est en cours.

2) Maintenez la palette M1 enfoncée, puis appuyez sur le bouton R1, par exemple L1 et R2

3) Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le paramétrage ; la LED turbo s'éteint, le paramétrage est terminé avec succès. Maintenant si vous appuyez sur la palette M1, vous aurez les fonctions L1 et R2 que vous avez choisies.

Mode B: Macro : 1 palette peut remplacer un ou plusieurs boutons parmi les suivants: ⬤ L1, L2, R1, R2, joystick droit, joystick gauche, croix directionnelle (boutons haut/bas/gauche/droite)

Mode B permet la configuration de fonctions de plusieurs boutons sur une même palette.

b) Mémorisation des paramétrage des options : une fois terminé, les options sont mémorisées.

Mode B: Macro

Exemple de fonctionnement sur la palette M1

1) Maintenez la palette M1 enfoncée et, maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur Share, la LED turbo reste allumée, le mode programmation est en cours.

2) Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le mode Macro, par exemple L1 et R2

3) Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le paramétrage ; la LED turbo s'éteint, le paramétrage est terminé avec succès.

4) Maintenez la palette M1 enfoncée et, maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur les boutons concernés (si vous avez d'abord appuyé sur le bouton L1 puis sur le bouton R2, les actions de ces boutons seront exécutées dans cet ordre : action L1 puis action R2).

5) Changez ensuite, remplacer un ou plusieurs boutons parmi les suivants: ⬤ L1, L2, R1, R2, joystick droit, joystick gauche, croix directionnelle (boutons haut/bas/gauche/droite)

Dans certains jeux, les boutons sont déjà programmés pour exécuter plusieurs actions. Le mode B permet la configuration de fonctions de plusieurs boutons sur une même palette.

c) conserve la ou les enchaînements d'actions paramétrées.

6) Les instructions pour paramétrer les autres palettes sont identiques aux étapes ci-dessus.

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SEGURIDAD

1. Seguridad de niños y personas vulnerables - a. ADVERTENCIA: Riesgo de Asfixia

Este dispositivo puede contener piezas pequeñas que pueden suponer un riesgo de asfixia para niños menores de 3 años. Asegúrese de mantener el producto luera del alcance de los niños y las mascotas para evitar que lleguen a ellos. No deje que los niños embalaje al alcance de los niños. Los niños no deben limpiar ni efectúe el mantenimiento del el aparato a menos que supervisados.

2. Seguridad General y Uso - a. ADVERTENCIA: Riesgo de lesiones, descargas eléctricas, incendio, quemaduras o daños en el dispositivo

a. ADVERTENCIA: No intente reparaciones

a. ADVERTENCIA: No intente reparar

Este aparato está diseñado para uso en interiores domésticos y no debe ser utilizado de otra manera. Siga las instrucciones de seguridad de esta guía y las etiquetas de seguridad del dispositivo en lugares con polvo / suciedad ya que sus partes móviles y componentes electrónicos pueden dañarse. No utilice el producto con las manos mojadas y evite cualquier tipo de humedad. No utilice agua para limpiar el producto. No utilice limpiadores abrasivos, estropajos, disolventes o detergentes fuertes. No intente limpiar los conectores de forma insegura. No desmonte el producto usted mismo. Todas las reparaciones deben ser realizadas por personal cualificado. Evite que cualquier líquido penetre en el producto, esto podría causar serios daños. No intente abrir el dispositivo o sus piezas. No deje la batería cerca de una fuente de calor como radiadores: No introduzca ningún objeto que no sea el permitido en las aberturas del mando. No utilice el producto si los conectores no colocan objetos pesados sobre el producto. Evite golpes o vibraciones excesivas de la unidad. Esta unidad está diseñada para uso en interiores. No utilice el dispositivo como dispositivo de flotación en el agua. Proteja el mando y su batería de líquidos como las olas en el dispositivo. No rocíe agua o vapor para limpiar la unidad. Cualquier evidencia de uso indebido del dispositivo anulará la garantía, incluyendo cualquier pelado, perforación o retirada de cualquiera de las etiquetas, invalidará la Garantía Limitada.

No instale y no conecte un aparato dañado. Siga cuidadosamente las instrucciones de instalación proporcionadas con el dispositivo. No instale o no lo use en un lugar expuesto a los elementos. No coloque el producto bajo la luz solar directa o cerca de una fuente de calor. Instale el producto en un lugar seco y protegido del polvo. No coloque en áreas sujetas a salpicaduras de agua. No coloque el aparato cerca de fuentes de llama, como velas encendidas.

4. Seguridad eléctrica ADVERTENCIA - Riesgo de lesiones, descargas eléctricas, incendio, quemaduras o daños en el dispositivo

Como con muchos otros dispositivos eléctricos, si no se adoptan las precauciones siguientes se pueden producir lesiones graves o incluso la muerte por descarga eléctrica, incendio o daños en el controlador y la consola. Utilice sólo un cable de carga aprobado. No permita que un dispositivo inalámbrico o cable de carga se moje. Desenchufe el cable de carga durante tormentas eléctricas o cuando no se utilice durante periodos prolongados. Para evitar daños, evite sentarse o pisar un dispositivo inalámbrico, su cable o el enchufe o conector del cable.

5. Eliminación - a.ADVERTENCIA:

Tenga en cuenta las reglas de seguridad cuando la eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

6. Cables

Organizar todos los cables para que nadie (ni ningún animal) pueda ser atrapado en los pies por error mientras en la habitación. Mantenga los cables fuera del alcance de niños y animales domésticos. No permita que los niños jueguen con los cables. El uso de este producto durante mucho tiempo, agotando decontrolado el cable de alimentación. Si se detecta un olor a quemado procedente del producto, desenchufe el cable de alimentación de inmediato. Mantenga el producto alejado de fuentes de calor. Asegúrese de que el cable de alimentación no entre en contacto con objetos calientes como un radiador.

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SALUD

1. Síndrome de LER: Lesiones por esfuerzo repetitivo y tensión ocular - a. ADVERTENCIA: El uso de joysticks, teclados, ratón u otros dispositivos de entrada pueden causar lo daños graves y/o trastornos musculoesqueléticos.

Después de unas horas, los videojuegos pueden hacer que sus músculos, articulaciones, piel o ojos. LER significa "lesión por esfuerzo repetitivo". Una LER se produce por el uso de movimientos repetitivos, como pulsar repetidamente un botón. Si experimenta síntomas como molestias persistentes o recurrentes, dolor, palpitaciones, hormigueo, entumecimiento o debilidad en estas partes del cuerpo, consulte a un médico tan pronto como sea posible, incluso si los síntomas aparecen cuando no está jugando. Estos síntomas están asociados con lesiones dolorosas y a veces permanentes que afectan a los nervios, músculos, vasos sanguíneos y otras partes del cuerpo. Estos trastornos musculoesqueléticos (TME) incluyen el síndrome del túnel carpiano, tendinitis, tenosinovitis, síndrome de vibración y otras condiciones. Aunque los investigadores todavía no pueden responder a muchas preguntas sobre los TME, existe un consenso general en que muchos factores pueden estar relacionados con su aparición, incluyendo cuánto tiempo juega una persona, la condición física de la persona y cómo juega la persona. Posición, comodidad y posiblemente reducir el riesgo de sufrir TME: Adopte posturas cómodas, no incómodas; Mantenga las manos, los dedos, los brazos, los hombros y otras partes del cuerpo relajadas; Haga descansos; Utilice la técnica adecuada. Si tiene preguntas sobre cómo su propio estilo de vida, actividades o condición médica del médico pueden estar relacionadas con los TME, consulte a un profesional de la salud cualificado.

USO DEL CONTROLADOR

Inserte el cable USB del controlador en el puerto dedicado de la consola PS4™. Cuando la barra de luz deje de parpadear, la sincronización se habrá realizado.

Pulse el botón HOME para acceder a los menús de su consola.

Configuración de palets:

Los palets M1, M2, M3 y M4 en la parte posterior del controlador son programables para que puedan tener los mismos funciones que los botones de acción.

Los palets M1 M2 M3 M4 pueden remapear un máximo de 14 botones

La palet M1 tiene por defecto, la palets M1 tiene la función del botón 1 ⬤

La palets M2 tiene por defecto la función del botón 3 ▲

La palets M3 tiene por defecto la función del botón 4 ■

La palets M4 tiene por defecto la función del botón 2 ✕

Existen 2 modos de configuración de palets:

A Modo remapeo: 1 o más botones se pueden configurar en 1 palets

A Modo macro: se pueden configurar secuencias de funciones de varios botones en un palets.

Modo A: Remadeo

Ejemplo de funcionamiento en la paleta M1

1) Mantenga presionado el palet M1 mientras mantiene presionado, luego presione Share, el LED del turbo permanece encendido, el modo de programación está en progreso.

2) Mantenga pulsados los botones que desee asignar, por ejemplo L1 y R2

3) Vuelva a pulsar M1 para confirmar la configuración, el LED del turbo se apagará y el ajuste se completa con éxito. Ahora, si presiona la paleta M1, tendrá las funciones L1 y R2 que ha elegido.

4) Mantenga presionado el palet M1 mientras mantiene presionado, luego presione los botones en el orden en el que presionó los botones relevantes (si presionó primero el botón L1 y luego el botón R2, las acciones de cada uno de estos botones se ejecutarán en el siguiente orden: acción L1 y luego acción R2).

5) Ahora puede reemplazar uno o más de los siguientes botones: ⬤ L1 L2 R1 R2, palo de mando, palo de mando izquierdo, cruz direccional (botones arriba/abajo/derecha/izquierda)

Algunos juegos tienen botones ya están programadas para realizar varias funciones.

b) Memorización de los ajustes: una vez que ha configurado una paleta, mantiene la(s) función(es) configurada(s).

c) Las instrucciones para configurar los otros palets son idénticas a las anteriores.

Modo B: Macro

Ejemplo de funcionamiento en el palet M1

1) Mantenga presionado el palet M1 mientras mantiene presionado, luego presione Share, el LED del turbo permanece encendido, el modo de programación está en curso.

2) Pulse nuevamente el botón para confirmar el modo Macro, por ejemplo L1 y R2

3) Vuelva a pulsar M1 para confirmar el ajuste; el LED del turbo se apaga y el ajuste se completa con éxito. Ahora, si presiona la paleta M1, las acciones de los botones L1 y R2 que ha elegido se seguirán en el orden en el que presionó los botones relevantes.

4) Mantenga presionado el palet M1 mientras mantiene presionado, luego presione los botones en el orden en el que presionó los botones relevantes (si presionó primero el botón L1 y luego el botón R2, las acciones de cada uno de estos botones se ejecutarán en el siguiente orden: acción L1 y luego acción R2).

5) Memorización de los

cortocircuitare. Non toccare i terminali della batteria. Non posizionare oggetti pesanti sul prodotto. Evitare vibrazioni o urti eccessivi. Non aver mai esposto a spruzzi. Non posizionare oggetti contenenti liquidi come vasi sul dispositivo. Non spruzzare acqua sul prodotto per la pulizia. Qualsiasi segno di un tentativo di aprire e/o modificare di questo dispositivo, comprese le eventuali peeling, perforazione o di asimmetria etichette, invaliderà la garanzia limitata.

3. Installazione

Non installare e non collegare un apparecchio danneggiato. Seguire attentamente le istruzioni di installazione fornite con il dispositivo. Non installare o usare the forno uso in un luogo dove la temperatura è inferiore a 15°C o in un luogo esposto alle intemperie. Non posizionare il prodotto in luce diretta del sole o vicino a fonti di calore. Installare il prodotto in un luogo asciutto e al riparo dalla polvere. Non posizionare il prodotto vicino ad una fiamma in este o vicino a materiali facilmente infiammabili. Non posizionare in zone soggette a spruzzi d'acqua. Non posizionare le sorgenti apparecchio di fiamma, come candele accese.

4. Sicurezza elettrica AVVERTENZA: Rischio di lesioni, acceso elettrico, incendi, ustioni o danni al dispositivo. Come per tutte le altre apparecchiature elettriche, è necessario seguire alcuni semplici precauzioni può comportare gravi lesioni o la morte per scosse elettriche o incendi o danni al dispositivo. Non lasciare i bambini senza sorveglianza e non lasciare che Evitare che liquidi a contatto del prodotto o il suo cavo di ricarica. Scollegare il cavo di ricarica durante un temporale o se non è prevedibile di utilizzare il prodotto per un lungo periodo. Per ridurre il rischio, non sedersi o calpestare il prodotto, il cavo o il connettore di carica.

5. Smaltimento - a ATTENZIONE :

Seguire le linee di sicurezza a disposizione di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).

6. Cura - a, ATTENZIONE: Cura e lili.

Posizionare tutti i cavi in modo che la persona (o qualsiasi animale) possono essere caricati nei pedili o accisi per evitare movimenti della stanza. Assicurare il mantenere i cari fuori dalla portata dei bambini e animali domestici. Non lasciate che i vostri bambini di giocare con i cavi. Immediatamente staccare la spina se si nota che presentano un fascio di fumo. umidità eccessiva può provocare scosse elettriche. Assicurarsi che il cavo non è in contatto con un oggetto caldo, ad esempio un radiatore.

IMPORTANTE PER LA SALUTE

1. Sindrome LME: lesioni ripetitive dovute a l'affaticamento degli occhi - a. ATTENZIONE: L'utilizzo di controller, tastiere, mouse o altre periferiche elettroniche di ingresso potrebbe causare gravi lesioni o disabilità.

Dopo alcune ore, i videogiochi possono rendere i muscoli, le articolazioni, pelle o degli occhi, MNE significa ulcerazioni di disco intervertebrale. Le sindromi MEL sembra derivare da piccoli movimenti e ripetono costantemente. I sintomi tipici sono il dolore alle dita, polsi, braccia o di collo. In caso di dolore, intorpidimento o debolezza in queste parti del corpo, vedere un medico al più presto possibile. Si prega di seguire le seguenti istruzioni per evitare problemi quali tendinite, tenosinovite o sindrome del tunnel carpale: Evitare affaticamento delle vista. Evitare troppo lunghi periodi di gioco. Si raccomanda che i genitori assicurare che i loro figli per periodi di gioco appropriate. Anche se non sembra che avete bisogno, fare una pausa di 10-15 minuti ogni ora, alzare e camminare un po '. Se si verifica la stanchezza degli occhi, mal di testa, crampi, fastidio o gli occhi, smettere di giocare e riposare per alcune ore prima di giocare nuovamente. Se le mani, polsi, braccia dolorosi o gli occhi diventi durante o dopo il gioco, smettere di giocare e consultare un medico. Durante la riproduzione di video giochi: Sedersi a stare il più lontano possibile dallo schermo. Giocare sulle schermo più piccolo disponibile. Non giocare se si sente sonno o se svelte bisogno di riposo; Gioca in una stanza ben illuminata; Fate una pausa di 10 minuti ogni ora.

PRESENTAZIONE DEI WIRED CONTROLLER METALTECH STEELPLAY®

Il controller cablato MetalTech SteelplayⓇ wired controller vi permette di giocare confortevolmente con la vostra PlayStation Console PS4™ e di usufruire di speciali giochi per il suo doppio sistema di vibrazione, 4 pedalle sul retro e una comoda impugnatura.

CONTENUTO

1 x SteelplayⓇ wired controller cablato

1 x Istruzioni per l'uso

USO DEL CONTROLLORE

Inserisci il cavo USB del controller nella porta dedicata della tua console PS4™.

Quando la barra luminosa si accende, il controller è pronto per la sincronizzazione.

Premi il tasto HOME per accedere al menu della tua console.

Configurazione dei pulsanti

Le pulette M1, M2, M3 & M4 sul retro del controller sono programmabili in modo da avere le stesse funzioni del pulsante di azione.

I pulsanti M1 M2 M3 M4 possono rimappare un massimo di 14 pulsanti.

Per impostazione predefinita, la paletta M1 ha la funzione del tasto L1 (3).

La paletta M2 ha per impostazione predefinita la funzione del tasto R1 (4).

La paletta M3 ha per impostazione predefinita la funzione del tasto L2 (5).

La paletta M4 ha per impostazione predefinita la funzione di pulsante R2 (6).

Ci sono 2 modalità di configurazione dei pulsanti:

A) Modo Remapping: è quello predefinito, sempre essere impostati su 1 pulette.

B) Modo Macro: le sequenze di tasti di pulsanti possono essere configurate su 1 pulette.

Modo A: Remapping

Esempio di funzionamento sul pulsante M1

1) Innanzitutto premere e tenere premuto il tasto M1 senza rilasciarlo, poi premere Option, il turbo LED rimane acceso, la modalità di programmazione è in corso.

2) Premere brevemente il pulsante L1 per impostare la funzione del tasto L1.

3) Premere nuovamente M1 per confermare l'impostazione, il turbo LED si spegne, l'impostazione è stata completata con successo. Ora, se si preme la paletta M1, avrà la funzione L1 e R2 che avete scelto.

4) Ripeti i passi precedenti se vuoi o più dei seguenti pulsanti (A) (B) (X) (Y), L1, L2, R1, R2, X2, joystick destro, joystick sinistro, croce direzionale (pulsanti su/giù/destra/ sinistra).

Si alcuni giochi, i pulsanti sono già programmati per eseguire diverse funzioni.

5) Memorizzazione delle impostazioni: una volta impostata la funzione, mantiene le funzioni impostate.

6) Se si premono per l'impostazione delle altre pulette sono identiche ai passaggi precedenti.

PORTUGUÊS

MANDO COM CABO STEELPLAY®

INSTRUÇÕES

Obrigado por adquirir o Mando com cabo MetalTech Steelplay®!

a. Este símbolo identifica mensagens de segurança e saúde neste guia do produto. Este guia informações importantes sobre saúde e segurança no produto que você comprou.

AVISO - ANTES DE INSTALAR E UTILIZAR ESTE PRODUTO, LEIA AS INSTRUÇÕES FORNECIDAS. O FABRICANTE NÃO É RESPONSÁVEL POR DANOS E LESÕES RELACIONADAS AO USO OU INSTALAÇÃO INCORRECTA. MANTENHA ESTE MANUAL PARA CONSULTAR COM A SUA CÂMARA PARA FUTURAS FUTURE.

SEGURANÇA

1. Segurança de crianças e pessoas vulneráveis - a. ATENÇÃO: Risco de asfixia

Não disponibilize o produto a crianças pequenas ou pessoas vulneráveis em risco de asfixia para crianças menores de 3 anos. Certifique-se de nunca deixar que este produto ou alcance qualquer acessório. Não deixe as crianças brincar com o aparelho. Não deixe embalagem ao alcance das crianças. As crianças podem morrer ou sofrer lesões graves se ficarem presas em sacos plásticos.

2. Segurança de uso - a. ATENÇÃO: Risco de lesões, choque elétrico, incêndio, ou danificar o produto.

a. ATENÇÃO: Não tente fazer consertos

a. ATENÇÃO: Não experimente à gaze ou acessório

Este dispositivo não contém peças que os interiores domésticos e não deve ser desmontado. Não utilize sem guarda de outro modo. Siga as instruções de segurança no manual